

APPLICATION FOR MEMBERSHIP
Community Legal Services Ottawa Centre
Suite 422, 1 Nicholas Street, Ottawa, Ontario K1N 7B7
☎ 241-7008

Name: _____

Email: _____

Mailing Address: _____

Postal Code: _____ **Telephone:** _____

Language Preference: French _____ English _____

GOALS & OBJECTIVES OF THE CLINIC

The goal of CLSOC/CJCOC is to encourage among the low-income population the knowledge and understanding of the law as an instrument to foster collective solutions to social injustice and poverty. This role is to be addressed in four ways:

1. Educate low-income groups and individuals as to their rights and responsibilities before the law, and the legal avenues which are open to them in pursuing these rights;
2. Act as an agent/advocate for low-income groups and individuals in addressing legal matters;
3. Assist low-income groups and individuals in organizing to achieve their rights respecting issues as identified through the above activities;
4. Identify elements of the law which require reform in order to more equitably address the needs of low-income groups and individuals.

I have read the statement of goals and objectives of CLSOC/CJCOC. I understand them and agree with them.

Date: _____

Signature

MEMBERSHIP CATEGORY

- **Member** (Enclose \$1.00) _____
(Individual who is financially eligible to be a client)
- **Associate Member** (Enclose \$5.00) _____
(Individual whose income is greater than income guidelines)

INCOME ELIGIBILITY GUIDELINES

One Adult Family

Family Size	Max. Monthly	Max. Annual
1	1,804	21,650
2	2,129	25,550
3	2,438	29,250
4	2,633	31,600
5	2,883	34,600
6	3,146	37,750

Two Adult Family

2	2,388	28,650
3	2,592	31,100
4	2,833	34,000
5	3,092	37,100
6	3,300	39,600

DEMANDE D'ADHÉSION COMME MEMBRE

Clinique juridique communautaire d'Ottawa Centre

1, rue Nicholas, Pièce 422, Ottawa, Ontario K1N 7B7

☎ 241-7008

Nom: _____

Courrier électronique: _____

Adresse: _____

Code postal: _____ Tél.: _____

Langue préférée: français _____ anglais _____

BUTS ET OBJECTIFS

La CJCOC/CLSOC a pour but de favoriser chez les personnes à revenu modique une meilleure connaissance et compréhension de la loi, comme instrument pour trouver des solutions collectives à l'injustice sociale et à la pauvreté. Elle joue ce rôle de quatre façons:

1. Renseigner les groupes et les personnes à revenu modique sur leurs droits et responsabilités devant la loi, et sur les moyens juridiques dont ils disposent pour faire respecter ces droits;
2. Agir comme représentant/avocat des groupes et des personnes à revenu modique en ce qui touche les questions juridiques;
3. Aider les groupes et les personnes à revenu modique à s'organiser en vue de faire respecter leurs droits relatifs aux questions identifiées par les activités mentionnées ci-haut;
4. Identifier les aspects de la loi qui doivent être réformés pour qu'ils répondent mieux aux besoins des groupes et des personnes à revenu modique.

J'ai pris connaissance des buts et objectifs de la CJCOC/CLSOC. J'en ai une bonne compréhension et je m'engage à les promouvoir.

Date: _____

Signature

CATÉGORIES DE MEMBRES

- **Membre** (Incluez \$1.00 s.v.p.) _____
(Individu qui est financièrement éligible pour devenir un client)
- **Membre Associé** (Incluez \$5.00 s.v.p.) _____
(Individus dont le revenu est supérieur aux revenus ci-dessous)

CRITERES D'ÉLIGIBILITÉ

de Famille mono-parentale

Membres de la Famille	Maximum Mensuel	Maximum Annuel
1	1,804	21,650
2	2,129	25,550
3	2,438	29,250
4	2,633	31,600
5	2,883	34,600
6	3,146	37,750

Famille de deux parents

2	2,388	28,650
3	2,592	31,100
4	2,833	34,000
5	3,092	37,100
6	3,300	39,600